



EMPLOYMENT EXPANSION AND DEVELOPMENT ACT, 1983

(Assented to May 3, 1983)

The Commissioner of the Yukon Territory, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly, enacts as follows:

1.(1) This Act may be cited as the *Employment Expansion and Development Act, 1983*.

2.(1) The Commissioner in Executive Council may make on behalf of the Government of Yukon agreements with the Government of Canada providing for the creation and implementation of programs, the cost of which will be shared by the Government of Yukon and the Government of Canada, for the creation of employment opportunities for unemployed persons in the Yukon Territory.

(2) The agreement authorized by subsection (1)

(a) may provide for subsidiary agreements between the Government of Yukon and the Government of Canada or between the Government of Yukon and any person for the purpose of implementing a plan, program or development,

(b) shall provide that no expenditure of money under its terms shall be made by the Government of Yukon unless the Legislative Assembly has appropriated the money for the purpose, and

(c) may be executed on behalf of the Commissioner in Executive Council by the Executive Council Member.

3.(1) The Commissioner in Executive Council may do every act and exercise every power, including delegation to the Executive Council Member, necessary for the purpose of fulfilling every obligation assumed by the Government of Yukon under this Act.

4.(1) This Act shall be deemed to have come into force on January 1, 1982.

LOI DE 1983 SUR L'EXPANSION ET LA STIMULATION DE L'EMPLOI

(Sanctionnée le 3 mai 1983)

Le commissaire du territoire du Yukon, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative, édicte :

1.(1) *Loi de 1983 sur l'expansion et la stimulation de l'emploi.*

2.(1) Le commissaire en conseil exécutif peut, pour le compte du gouvernement du Yukon, conclure avec le gouvernement fédéral des accords prévoyant la création et la mise en oeuvre de programmes à frais partagés de création de possibilités d'emploi pour les personnes sans emploi dans le territoire du Yukon.

(2) L'accord autorisé par le paragraphe (1) :

a) peut prévoir des ententes auxiliaires entre le gouvernement du Yukon et le gouvernement fédéral ou entre le gouvernement du Yukon et une personne dans le but de mettre en oeuvre un plan, un programme ou un développement;

b) prévoit qu'aucune dépense ne peut être faite sous son régime par le gouvernement du Yukon, à moins qu'il n'y ait eu affectation de fonds à cet effet par l'Assemblée législative;

c) peut être passé par le membre du Conseil exécutif pour le compte du commissaire en conseil exécutif.

3.(1) Le commissaire en conseil exécutif est habilité à accomplir tous les actes et à exercer tous les pouvoirs, y compris la délégation de pouvoirs au membre du Conseil exécutif, nécessaires à la mise en oeuvre des engagements pris par le gouvernement du Yukon en vertu de la présente loi.

4.(1) La présente loi est réputée être entrée en vigueur le 1^{er} janvier 1982.

